

AKSHARASURYA

Peer-Reviewed, Multi Lingual E-Journal

E-ISSN: 2583-620X

VOLUME – 13, ISSUE – 02, FEBRUARY 2026.



PUBLISHER:

Dr. Mahesh M.

Assistant Professor of Kannada, Christ Academy Institute of Law (CAIL),

Christ Nagar, Hullahalli, Begur - Koppa Road, Sakkalwara Post,

Bangalore - 560 083, Karnataka.

9008559583

m143che@gmail.com

<https://aksharasurya.com/>



**ST.FRANCIS
COLLEGE | BENGALURU**

Permanently Affiliated to Dr. Manmohan Singh Bengaluru City University
Accredited 'B++' Grade by NAAC | Approved by AICTE



IN ASSOCIATION WITH

People's Research Association (PRA)

Internal Quality Assurance Cell Initiative

**National Level
Multilingual Conference-2026**

On

**EMERGING TRENDS
IN LANGUAGE,
LITERATURE
AND CULTURE**

06TH FEBRUARY 2026

ORGANIZING COMMITTEE

CHIEF PATRON

Rev. Bro. Xavier Alexander

Chairman, St. Francis Group of Institutions

Bro. Antony D. Vayalil

Vice-Chairman, St. Francis Group of Institutions

PATRONS

Mahesh M.

President, People's Research Association

Assistant Professor of Kannada, Christ Academy Institute of Law (CAIL), Bangalore.

CONFERENCE CHAIRPERSON

Bro. Dr. Titus Anto

Director, St. Francis College, Bengaluru

CONFERENCE SECRETARY

Dr. R. N. Subba Rao

Principal, St. Francis College, Bengaluru

CONVENERS

Dr. Santhosh Kumar R.M.

HOD (Kannada), St. Francis College, Bengaluru

Mr. Dileep Shetty

Secretary, People's Research Association

CO-CONVENERS

Mr. Sathish Kumar T.

HoD English, St. Francis College, Bengaluru

Dr. Lathif Ahamed B.

HoD Hindi, St. Francis College, Bengaluru

ORGANIZING SECRETARIES

Dr. Karthik P.

Principal, St. Francis Evening College

Dr. Ramakrishna

Chief Librarian, St. Francis College

Ms. Anusha

IQAC Coordinator, St. Francis College

Ms. Manjula Deshpande

Assistant Professor, English

Mr. Nagaraja A.

Assistant Professor, Kannada

Dr. Prachi Tripathi

Assistant Professor, Hindi

ADVISORY COMMITTEE

Dr. N.S. Satish,

Principal, Sheshadripuram Evening College, Bengaluru

Dr. Ambika G. Mallya

Srinivas University, Mangaluru

Dr. Lata Chouhan

Secretary, Gyan Kiran Shishak Sangh, Bengaluru

CHIEF EDITORS

Mr. Manoj M., Assistant Professor, Department of Kannada

Ms. Annu Sara Jose, Assistant Professor, Department of English

Ms. Sasikala K., Assistant Professor, Department of Hindi

EDITORIAL TEAM

Dr. Jagadeesh Babu B.V., Associate Professor, Department of Kannada

Ms. Sowmya S., Assistant Professor, Department of English

ABOUT ST. FRANCIS COLLEGE

The Congregation of the Franciscan Missionary Brothers was founded by Rev. Bro. Paulus Moritz of Germany, in India, in 1901. Since then, the Congregation has devoted itself in the service of the humanity through its various schools, colleges, orphanages and technical institutes in several states all over the country. In addition to these institutions, the Franciscan Congregation has its branches spread in many other countries like Germany, Switzerland, USA etc.

St. Francis College Bangalore, is a Minority Christian College, managed by the Franciscan Brothers, and is nurtured by the principles of moral uprightness, social responsibility and pursuit for excellence. The college is secular in outlook wherein students of all religions, caste and community are treated at par.

ABOUT CONFERENCE

The Multilingual Conference on Emerging Trends in Language, Literature, and Culture is a vibrant academic platform that brings scholars, educators, writers, and researchers together from diverse linguistic and cultural backgrounds. The conference seeks to explore the evolving dynamics of language, literary expressions, and cultural identities in a rapidly changing world.

The conference encourages interdisciplinary dialogues that examine how technology, translation, migration, and media reshape the way we communicate and create meanings. By engaging with contemporary theories and creative practices, the conference aspires to inspire critical thoughts, collaborations, and creativity in the study of languages, literature and cultures.

THEMES

- Influence of Social Media on Language
- Language; Technology and Artificial Intelligence
- New Trends in Contemporary Literature
- Eco-criticism and Green Thought
- Blue Humanities and Waterscapes
- Folk Literature and Modern Influences
- Cinema, Theatre and Popular Culture
- Cultural Transformations in the Digital Era
- Gender Perspectives in Literature
- New Dimensions in Communication, Media and Culture

- ಭಾಷೆಯ ಮೇಲೆ ಸಾಮಾಜಿಕ ಮಾಧ್ಯಮದ ಪ್ರಭಾವ
- ಭಾಷಾ ತಂತ್ರಜ್ಞಾನ ಮತ್ತು ಕೃತಕ ಬುದ್ಧಿಮತ್ತೆ
- ಸಮಕಾಲೀನ ಸಾಹಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ಹೊಸ ಪ್ರವೃತ್ತಿಗಳು
- ಪರಿಸರ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮತ್ತು ಹಸಿರು ಚಿಂತನೆ
- ಜನಪದ ಪರಂಪರೆ ಮತ್ತು ಆಧುನಿಕ ಪ್ರಭಾವಗಳು
- ನಾಟಕ ಮತ್ತು ಜನಪ್ರಿಯ ಸಂಸ್ಕೃತಿ
- ಯುಗದ ಸಾಂಸ್ಕೃತಿಕ ಪರಿವರ್ತನೆಗಳು
- ಸಂವಹನ, ಮಾಧ್ಯಮ ಮತ್ತು ಸಂಸ್ಕೃತಿಯ ಹೊಸ ಆಯಾಮಗಳು

- भाषा पर सामाजिक मीडिया का प्रभाव
- भाषा प्रौद्योगिकी और कृत्रिम बुद्धिमत्ता
- समकालीन साहित्य में नई प्रवृत्तियाँ
- पर्यावरण साहित्य और हरित चिंतन
- लोक परंपरा और आधुनिक प्रभाव
- सिनेमा, नाटक और जनसंस्कृति
- डिजिटल युग में सांस्कृतिक परिवर्तन
- संचार, मीडिया और संस्कृति के नए आयाम
- हिंदी का प्रचार सोशल मीडिया के साथ
- कृत्रिम बुद्धिमत्ता का मानव जीवन पर प्रभाव



Bro. Dr. Titus Anto

Director,

St. Francis College,

Koramangala, Bengaluru-34

MESSAGE

The National Level Multilingual Conference – 2026 on the theme “Emerging Trends in Language, Literature and Culture,” organized by the Department of Languages, St. Francis College, on 06 February 2026, is a commendable academic initiative. In an era of rapid social, cultural, and technological transformation, linguistic and literary studies play a vital role in understanding and shaping human experience. Conferences of this nature provide a meaningful platform for scholars, researchers, and students to engage in academic dialogue and knowledge sharing.

The multilingual focus of the conference reflects the rich linguistic diversity of our country and emphasizes the importance of preserving and critically engaging with languages and cultures. I appreciate the efforts of the Department of Languages, IQAC, and all collaborating bodies for successfully organizing this scholarly event and promoting research-oriented and interdisciplinary discussions.

I extend my best wishes to the participants, keynote speakers, paper presenters, and organizers for the continued success of this academic endeavour.

With deepest gratitude and warm regards,

Bro. Dr. Titus Anto

Date: 06-02-2026



Dr. R.N. Subba Rao

Principal,
St. Francis College,
Koramangala, Bengaluru-34

MESSAGE

It gives me immense pleasure to note that the Department of Languages is organizing the National Level Multilingual Conference – 2026 on the theme “Emerging Trends in Language, Literature and Culture.” The conference serves as a vibrant academic forum for researchers and scholars to explore contemporary developments in linguistic studies, literary criticism, translation, pedagogy, and cultural theory.

In the present context, where knowledge production is increasingly interdisciplinary and globally connected, scholarly gatherings of this nature play a crucial role in fostering critical thinking and advancing academic discourse. The participation of delegates from diverse linguistic and cultural backgrounds further enhances the depth and scope of this initiative.

I congratulate the department, the Internal Quality Assurance Cell (IQAC), and the associated organizing committee for their collective commitment in making this event possible. I am confident that the deliberations and outcomes of this conference will significantly contribute to ongoing research and future collaborations.

I wish the conference grand success.

Dr. R.N. Subba Rao

Date: 06-02-2026



Dr. Santhosh Kumar R. M.

Convener

Head, Department of Kannada

St. Francis College, Bengaluru

CONVENER'S MESSAGE

It is with profound pride and academic delight that I welcome our distinguished delegates, resource persons, paper presenters, and participants to the National Level Multilingual Conference – 2026 on the theme “Emerging Trends in Language, Literature and Culture.” This conference represents a significant academic initiative by the Department of Languages, offering a vibrant intellectual platform for dialogue, research exchange, and interdisciplinary engagement across linguistic and cultural domains.

At the institutional level, I express my sincere gratitude to the Management, Director Rev. Bro. Dr. Titus Anto, and Principal Dr. R. N. Subba Rao for their continued support, encouragement, and vision in fostering research-oriented academic initiatives. I also acknowledge the valuable coordination of the IQAC, whose contribution has enhanced the quality, academic rigor, and systematic execution of this event. Furthermore, I appreciate the collaborative association with the People's Research Association, under the direction of Mr. Mahesh, which has widened the research participation and strengthened the scholarly framework of this conference.

On the organizational front, I record my appreciation for the dedicated administrative and academic efforts of the Co-Conveners — Mr. Sathish Kumar T (HoD, English) and

Dr. Lathif Ahamed (HoD, Hindi). I also acknowledge the contributions of the Organizing Secretaries — Mrs. Anusha (IQAC Coordinator), Dr. Karthik P (Principal, St. Francis Evening College), and Dr. Ramakrishna (Chief Librarian), whose timely coordination and support have been instrumental in ensuring the smooth and effective execution of conference-related activities. I am equally grateful to the faculty members of the Department of Languages, whose collective commitment, coordination, and cooperation have sustained this academic endeavor from conceptualization to implementation.

I am pleased to share that we received a total of 175 research papers, of which 160 have been selected for publication in these proceedings following the review and editorial processes. The active participation of scholars from diverse linguistic and disciplinary backgrounds has significantly enriched the academic quality, scope, and relevance of this conference.

I extend my sincere thanks to the Organizing Committee members, Advisory Committee, Chief Editors, and the Editorial Team for their scholarly guidance, meticulous review, and editorial contributions, which have enabled the successful compilation of these proceedings.

I extend my best wishes to all participants for an intellectually stimulating and enriching conference experience.

Dr. Santhosh Kumar R. M.

Date: 06-02-2026

CONTENT

1. ಕಾವ್ಯ ಸಾಹಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ಪರಿಸರ ಮತ್ತು ಹಸಿರು ಚಿಂತನೆ
~ ರೆಹಮಾನ್ ಆ. 01-10
2. ಭಾರತೀಯ ಧರ್ಮದಲ್ಲಿ ಮಹಿಳೆ ಮತ್ತು ಧರ್ಮ
~ ಕೆ. ಶಾಲಿನಿ & ಮೋಹನ್ ಎಂ. 11-19
3. ಮಹಾಸತಿ ಅಚರಣೆ ಮತ್ತು ಜನಪದ ನಂಬಿಕೆಗಳು
~ ಚಂದ್ರಶೇಖರ್ ಜಿ. 20-25
4. ಅನುಭಾವಿಕ ಹಿನ್ನೆಲೆಯಲ್ಲಿ ಮಾಸ್ತಿಯವರ
ಸಣ್ಣ ಕತೆಗಳು ಮತ್ತು ಸಮಕಾಲೀನತೆ
~ ಶೈಲಜ ವಿ. 26-32
5. ಅನುವಾದ ಸಾಹಿತ್ಯ:
ಒರಿಯಾದ ಮನೋಜ್ ದಾಸ್‌ರವರ ಸಣ್ಣಕತೆಗಳು
~ ದೀಪಿಕಾ ಬಿ. 33-40
6. ಸಾಮಾಜಿಕ ನ್ಯಾಯಕ್ಕಾಗಿ ಮಿಡಿದ
ಕೊಲ್ಹಾಪುರದ ರಾಜರ್ಷಿ ಶಾಹು ಮಹಾರಾಜ
~ ಬಾಪೂಜಿ ಕಾತರಕಿ 41-54
7. 'ಪರಿಸರದ ಕತೆ' ಕೃತಿಯಲ್ಲಿ ಮನುಷ್ಯ
ಮತ್ತು ಪ್ರಕೃತಿಯ ಸಂಬಂಧಗಳು
~ ಅಶೋಕ ಎನ್.ಎಸ್. 55-65
8. ಜನಪದ ಸಾಹಿತ್ಯದ ಮೇಲೆ ಆಧುನಿಕ ಮಾಧ್ಯಮಗಳ ಪ್ರಭಾವ
~ ಶಿಲ್ಪ ಬಿ. 66-71
9. ಹರಿದಾಸ ಸಾಹಿತ್ಯಕ್ಕೆ ಮಾಧ್ಯಮ ಯತಿಗಳ ಕೊಡುಗೆ
~ ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಫಡ್ನೀಸ್ 72-78
10. ಕೆ. ಷರೀಫಾರವರ ಕಾವ್ಯದಲ್ಲಿ ಬಂಡಾಯದ
ನೆಲೆಗಳು ಮತ್ತು ಸ್ತ್ರೀ ಅಸ್ಥಿತೆಯ ಶೋಧ
~ ತ್ಯಾಗರಾಜು ಹೆಚ್.ವಿ. 79-89

11. ಸ್ತ್ರೀವಾದಿ ಸಾಹಿತ್ಯ ವಿಮರ್ಶೆ - ಒಂದು ವಿವೇಚನೆ 90-95
~ ಸೌಮ್ಯ ಹೆಚ್.ಎಲ್.
12. ಶಿವಶರಣೆಯರ ಸ್ತ್ರೀ ಸಂವೇದಿ ನೆಲೆಗಳು 96-102
~ ನವೀನ ಆರ್. ಭಟ್
13. ಹವ್ಯಾಸಿ ರಂಗಭೂಮಿ ಹುಟ್ಟು ಮತ್ತು ಬೆಳವಣಿಗೆ 103-106
~ ಶಿವರಾಜ್ ಜಿ.
14. ಹರಿದಾಸರು: ಆತ್ಮಶೋಧನೆ ಹಾಗೂ ತತ್ವ ಪ್ರತಿಪಾದನೆ 107-118
~ ಮಹಾಂತೇಶ ದುರಗಣ್ಣವರ
15. Resistance Against Patriarchy and
Islamophobia: Fostering Peace
in Heart Lamp 119-127
~ Charan Gowda B.K.
16. Ancient Voices, Modern Echoes:
The Mahabharata 128-136
~ Soujannya Diwan & R. Vaishnavi
17. Language and Storytelling as Strategic
Enablers of Organizational Culture and
Brand Identity: An Indian Perspective 137-144
~ Vandana N. Revankar & Mukunda G.
18. Nature as A Living Presence in
Gill Lewis' Eagle Warrior:
An Eco-Critical Perspective 145-153
~ Febilin Dani E.B.
19. Exploring Ecocritical Trajectory from
Rachel Carson to Amitav Ghosh 154-159
~ Hebbar Vikas P. & Mallya Ambika G.

-
-
- 20. Instagram Reels – The contemporary social media tool for dissemination of Kashmiri culture and language Learning** **160–170**
~ Honey Sharma
- 21. Gender Perspectives in Dalit Literature: A Study of Daya Pawar’s Baluta** **171–78**
~ Lavanya S.
- 22. Narrative Strategies as Feminist Resistance: A Study of Personal and Political Self in the Novels of Shashi Deshpande and Nayantara Sahgal** **179–185**
~ Mahananda Hiremath
- 23. Artificial Intelligence in Multilingual Communication: Opportunities and Challenges** **186–197**
~ Manohara J.
- 24. Cultural Conflict and Impact of Social Change in Kamala Markandaya’s The Golden Honeycomb** **198–203**
~ Prabha T.V.
- 25. Existential Philosophy in Hilary Mantel’s Novel Bring Up the Bodies** **204–212**
~ Sneha P.V.
- 26. Psychological Scripts and Gender Roles in Perumal Murugan’s Narratives** **213–219**
~ Parvathy Elatthuvalappil
- 27. Influence of Social Media on Language** **220–227**
~ Pavithra Kumari B.P. & Umme Fouziya

- 28. Enhancing Employability Through Business Communication and Translation Skills in Higher Education** **228–240**
~ Pooja Sharma N. & Vandana N. Revankar
- 29. Language, Technology, and Artificial Intelligence** **241–250**
~ Shalini J.A.
- 30. New Trends in Contemporary Literature in the Select Works of Anita Desai** **251–269**
~ Spoorthy S. Fernandes & Bhuvana Ramachandran
- 31. The Gaming Adaptation of Shakespeare's Play Hamlet in the Documentary Grand Theft Hamlet** **270–277**
~ Vetri Michael Raj J.